



Eva Mustermann
Musterstraße 12
1111 Musterstadt



Koordinierungsstelle
Österreichische Gesundheitskasse
Wienerbergstraße 15–19, Postfach 6000
1100 Wien

serviceline@frueh-erkennen.at
www.früh-erkennen.at
0800 500 181

Ort, Datum

Erinnerung an die Kontrolluntersuchung.

Sie waren vor einigen Monaten bei einer Mammografie (Bruströntgen) im Rahmen der Brustkrebs-Früherkennung. Ihre Radiologin oder Ihr Radiologe hat eine Kontrolluntersuchung empfohlen, an die wir Sie erinnern möchten. Die nächsten Schritte sind ganz einfach:



Terminvereinbarung: Vereinbaren Sie so bald wie möglich einen Termin bei einem der teilnehmenden radiologischen Standorte. Wir empfehlen Ihnen die Kontrolluntersuchung bei derselben Röntgeneinrichtung durchführen zu lassen, die auch die letzte Untersuchung der Brust durchgeführt hat.



Optimaler Zeitpunkt für eine Mammografie: Bitte beachten Sie bei der Terminvereinbarung, dass der optimale Zeitpunkt für eine Mammografie während der Periode oder in der ersten Woche danach ist.



Tag der Untersuchung: Am Tag der Untersuchung verwenden Sie bitte im Brust- und Achselbereich weder Deo, Puder noch Creme.



Zur Untersuchung mitzubringen: Bitte bringen Sie zur Untersuchung Ihre e-card und wenn möglich frühere Mammografie-Aufnahmen mit.



Befund: Ihren Befund erhalten Sie durch Ihre Radiologin oder Ihren Radiologen.

Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website unter www.früh-erkennen.at

Mit besten Grüßen

Dr. Veronika Riegler

Programmverantwortliche Medizinerin
Österreichisches Brustkrebs-Früherkennungsprogramm



Information in English

This letter is to remind you about the follow-up examination recommended after the last mammography/ultrasound scan. To have this examination performed, please arrange an appointment at an x-ray centre and take your e-card with you. You will find the addresses on the enclosed list. We recommend that you visit the same xray department where the most recent breast examination was performed. If you have any questions please contact your doctor or the tele-phone service line **0800 500 181**.



Türkçe bilgi edinme

Bu mektup, size son yapılan mamografi/ ultrason muayenesi sonrası tavsiye edilen kontrol muayenesini hatırlatma amaçlıdır. Lütfen bunun için bir röntgen merkezinden randevu alın ve muayeneye e-kartınızı da getirin. Adresleri ekteki listede bulabilirsiniz. Son meme muayenenizi yapan aynı röntgen merkezine gitmenizi tavsiye ederiz. Sorularınız için hekiminize başvurabilir veya **0800 500 181** numaralı telefon hizmet hattını arayabilirsiniz.



Informacije na bosansko-hrvatskosrpskom

Ovo pismo treba da Vas podseti na kontrolni pregled, koji je preporučen posle poslednje mamografije/poslednjeg ultrazvučnog pregleda dojki. Molimo da se javite i zakažete termin za rentgenski pregled i da na pregled sa sobom ponesete e-karticu. Adrese ćete pronaći na priloženoj listi. Mi Vam preporučujemo da pregled odradite u istom rentgen institutu, u kome je izvršen pregled grudi (dojki) poslednji put. U slučaju pitanja obratite se Vašoj lekarki/Vašem lekaru ili putem servisnog telefona **0800 500 181**. Pričamo na bosanski, hrvatski i srpski.



Haben Sie noch Fragen? Kontaktieren Sie uns!

Serviceline: 0800 500 181

Montag bis Freitag 08:00 bis 17:00 Uhr,
kostenfrei aus ganz Österreich

Wir sprechen auch Englisch, Bosnisch,
Kroatisch, Serbisch, Ungarisch und
Türkisch.

E-Mail: serviceline@frueh-erkennen.at

Website: www.früh-erkennen.at

Facebook:

www.facebook.com/frueherkennen.oesterreich/

Instagram:

www.instagram.com/brustkrebs.frueherkennung

Informationen nach Art. 13 und 14
Datenschutz-Grundverordnung be-
treffend der Verarbeitung Ihrer
personenbezogenen Daten finden
Sie auf unserer Website unter
www.oegk.at/datenschutz



ÖSTERREICHISCHE KREBSHILFE

Das Brustkrebs-Früherkennungsprogramm ist eine gemeinsame Initiative von Bund, Sozialversicherung, Ländern und Österreichischer Ärztekammer. Die Untersuchung ist eine Leistung Ihrer Krankenversicherung. Die Adressen für diese Einladung stammen von der Sozialversicherung. Sollten Sie an der Früherkennungsuntersuchung nicht teilnehmen und auch keine Einladungen mehr erhalten wollen, teilen Sie das bitte der Telefon-Serviceline mit.